



[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]

Uw brief van

Uw kenmerk

Ons kenmerk

Bijlagen

24.123/II/PN

[REDACTED]

[REDACTED]

Ter zitting van 8 september 1993 hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (V.C.T.) een onderzoek gewijd aan een klacht wegens het aanplakken van Franstalige affiches door de Nationale Loterij (Lotto) in Moelingen (Voeren).

Uit de bij de klacht gevoegde foto, blijkt dat er een ééntalige Franse affiche van deze instelling hangt te Voeren.

De Nationale Loterij is een instelling waarop de gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken van toepassing zijn.

De publiciteit uitgaande van de Nationale Loterij, een centrale dienst, is volgens de vaste rechtspraak van de V.C.T. een mededeling aan het publiek (cfr. advies 12.092/II/P).

Krachtens artikel 40, eerste lid van bovenvermelde wetten zijn de berichten en mededelingen die de centrale diensten aan het publiek richten door bemiddeling van de plaatselijke diensten onderworpen aan de taalregeling die ter zake aan genoemde diensten bij deze gecoördineerde wetten worden opgelegd.

Krachtens artikel 11 § 2, 2de lid van de taalwetgeving in bestuurszaken worden de berichten en mededelingen in de taalgrensgemeenten in het Nederlands en in het Frans gesteld.

Indien de berichten en mededelingen door de centrale diensten rechtstreeks aan het publiek worden gericht, dienen zij in de twee talen te worden gesteld (artikel 40, 2e lid).

2.

Artikel 50 van de gecoördineerde taalwetten, dat stelt dat de aanstelling uit welke hoofde ook, van private medewerkers opdrachthouders of deskundigen, de diensten niet ontslaat van de toepassing van deze gecoördineerde wetten, is toepasselijk indien de affiche werd geplaatst via een publiciteitsbureau. De mededeling diende daarom zowel in het Nederlands als het Frans te gebeuren.

De V.C.T. oordeelt dat de klacht ontvankelijk is en gegrond.

Een afschrift van dit advies wordt aan de klager gestuurd.

[REDACTED]

[REDACTED]

[REDACTED]